

# Inhaltsverzeichnis / Table of Contents

<b>Danksagung / Acknowledgements .....</b>	1
<b>Einführung / Introduction</b>	
WOLFGANG LIENEMANN.....	3
<b>Teil I: Identität und Konversion im Lebenslauf</b>	
<b>Section I: Identity and Conversion in a Biographical Context</b>	
Konversion – Zwang oder Befreiung? Religionspsychologische Sondierungen <i>Conversion – Coercion or Liberation? Soundings in the Psychology of Religion</i>	
CHRISTOPH MORGENTHALER.....	39
Konversionsbiographien in der Missionsgeschichte Asiens <i>Conversion Biographies in Asian Mission History</i>	
CHRISTINE LIENEMANN-PERRIN .....	55
Konversion von Tamilinnen und Tamilen in der Schweiz zum Christentum. Einblicke in sich verändernde Beziehungen <i>Tamils in Switzerland Converting to Christianity.</i> <i>Insights in Changing Relationships</i>	
SABINE JAGGI.....	89
Der „heimelige“ Islam. Konversion zum Islam als „Zwischenraum“ zur Neuaushandlung familiärer Bezüge. Eine Einzelfallstudie <i>A „Homey“ Islam. Conversions to Islam as a Space for Negotiating Familial Relationships. An Single-Case Study</i>	
SUSANNE LEUENBERGER.....	115
Die Geschichte meiner Konversion <i>Story of My Conversion</i>	
ANAND NAYAK † .....	140
Vertikale Konversion am Beispiel des Alpha-Kurses <i>Vertical Conversion: The Example of Alapha-Course</i>	
DAVID PLÜSS .....	150
Die Ausbildung religiöser Mehrfachzugehörigkeit als eine Form von Konversion? <i>The Formation of Multiple Religious Belonging as a Form of Conversion?</i>	
REINHOLD BERNHARDT .....	166
Identität und Konversion im Lebenslauf: Vergleich und Fazit zu Teil I <i>Identity and Conversion in a Biographical Context:</i> <i>Comparision and Conclusion of Section I</i>	
CHRISTOPH MORGENTHALER.....	193

**Teil II: Historische Voraussetzungen von Bekehrung****und Religionswechsel im Christentum*****Section II: Historical Premises of Conversion  
and Change of Religious Adherence in Christianity***

„Conversion“ in Antiquity and Early Christianity: Some Critical Remarks

„Konversion“ in der Antike und in der frühen Christenheit:

einige kritische Beobachtungen

MOISÉS MAYORDOMO ..... 211

Conversion in the New Testament

Bekehrung im Neuen Testamente

ULRICH LUZ ..... 227

Glaubenswechsel jenseits des Eurozentrismus.

Überlegungen zum Konversionsbegriff und zur Differenzierung

frühneuzeitlicher Konversionsphänomene

Change of Denomination beyond Eurocentrism. Reflections

on the Concept „Conversion“ and on Differentiating Phenomena of „Conversion“

During the Early Modern Age

KIM SIEBENHÜNER ..... 251

Bekehrungs- und Missionstheorien der Frühen Neuzeit. Zum Bedeutungswandel

von „Konversion“ in katholischen, lutherischen und reformierten Lehrbüchern

Theories of Conversion and Mission in Modernity: On the Change of Meaning

of „Conversion“ in Catholic, Lutheran, and Reformed Textbooks

BARBARA MAHLMANN-BAUER ..... 270

Growing in Christian Faith and Unity: Conversion, Adherence, and Propagation  
of the Word of God in Colonial and Post-Colonial Anglophone Cameroon

In Glauben und Einheit wachsen.

Konversion, Zugehörigkeit und Verkündigung des Wortes Gottes

im kolonialen und postkolonialen anglophonem Kamerun

GUY THOMAS ..... 323

Historische Voraussetzungen von Bekehrung und Religionswechsel

im Christentum: Vergleich und Fazit zu Teil II

Historical Premises of Conversion and Change of Religious Adherence

in Christianity: Comparison and Conclusion of Section II

WOLFGANG LIENEMANN ..... 356

**Teil III: Kirchen- und Konfessionswechsel im Blick  
auf gesellschaftliche Kontexte und ökumenische Herausforderungen**  
**Section III: How Churches Deal with Changes of Adherence  
– Societal and Ecumenical Contexts and Challenges**

Konversion in der Sicht der römisch-katholischen Kirche <i>Conversion in Roman-Catholic Perspective</i>	RENÉ LÖFFLER .....	371
Konversion und Proselytismus in Russland <i>Conversion and Proselytism in Russia</i>	ERICH BRYNER.....	415
Kirchenmitgliedschaft und Konversion in der Sicht evangelischer Kirchen <i>Church Membership and Conversion in a Protestant Perspective</i>	WOLFGANG LIENEMANN.....	439
Religious Switching in the USA: Social Process or Steps of a Pilgrimage? <i>Religiöses Switchen in den USA: ein gesellschaftlicher Prozess oder Schritte auf einem Pilgerweg?</i>	DARRELL L. GUDER .....	462
Religiöse Mobilität in Brasilien <i>Religious Mobility in Brazil</i>	RUDOLF VON SINNERN .....	477
Pfingstler werden und bleiben. Konsolidierung der Konversion im chilenischen Pentekostalismus <i>Becoming and Remaining Pentecostal. The Consolidation of Conversion in Chilean Pentecostalism</i>	DANIEL FREI .....	506
„I Have Seen the Light“: The Changing Trends in Conversion in Ghanaian Christianity <i>„Ich habe das Licht gesehen“. Veränderungen der Konversion in der Christenheit Ghanas</i>	CEPHAS N. OMENYO .....	523
Kirchen- und Konfessionswechsel im Blick auf gesellschaftliche Kontexte und ökumenische Herausforderungen: Vergleich und Fazit zu Teil III <i>How Churches Deal with Changes of Adherence – Societal Contexts and Ecumenical Challenges: Comparison and Conclusion of Section III</i>	RUDOLF VON SINNERN .....	538

**Teil IV: Konversionsproblematik im Verhältnis zwischen christlichen Minderheiten und dominanten nicht-christlichen Mehrheitsreligionen**

***Section IV: The Problem of Conversion between Christian Minorities and other Religions Representing a Dominant Majority***

Christianity in the Context of Israel-Palestine and within the Context of Two Major Monotheistic Religions

*Christentum im Kontext von Israel-Palästina und im Kontext von zwei grösseren monotheistischen Religionen*

MITRI RAHEB..... 547

Laizismus, religiöse Minderheiten und Konversionen in der heutigen Türkei

*Laicism and Religious Minorities, and Conversions in Turkey Today*

HÜSEYIN AĞUIÇENOĞLU ..... 560

The Controversy and Opportunity of Conversion

*Kontroversen um – und Möglichkeiten der – Konversion*

ANANTANAND RAMBACHAN ..... 575

The Promise of Religious Conversion:

Exploring Approaches, Exposing Myths, Expounding Modalities

*Die Verheissung von religiöser Bekehrung:*

*Untersuchung der Vielfalt der Ansätze, Mythen und Modalitäten*

SATHIANATHAN CLARKE..... 590

Medieval Chinese Religions – An Example of „Selective Participation“

*Religionen Chinas im Mittelalter – Beispiel einer „selektiven Partizipation“*

STEPHAN PETER BUMBACHER ..... 611

Zur Heterotopie der Konversion im chinesischen Kontext.

Skizziert am Beispiel des Christentums

*On the Heterotopias of Conversion in Chinese Christianity*

ROMAN MALEK ..... 632

The Problem of Conversion between Christian Minorities and other Religions

Representing a Dominant Majority: Comparison and Conclusion of Section IV

*Konversionsproblematik im Verhältnis zwischen christlichen Minderheiten*

*und dominanten nicht-christlichen Mehrheitsreligionen:*

*Vergleich und Fazit zu Teil IV*

CHRISTINE LIENEMANN-PERRIN ..... 680

<b>Teil V: Religionswechsel, Proselytismus und Religionsfreiheit in Verfassungen, politischer und gesellschaftlicher Realität</b>	
<i>Section V: Change of Religious Adherence, Proselytism, and Religious Freedom in State Constitutions, Political and Societal Reality</i>	
Religious Conversion and Law in India: Controversy over the „Freedom of Religion“ Acts <i>Religiöse Konversion und Recht in Indien: Kontroverse über die Gesetze zur Religionsfreiheit</i>	SEBASTIAN C.H. KIM ..... 693
Religious Conversion in the Islamic Republic of Pakistan. The Impact of Social Conditions and Religious Laws on Religious Conversion <i>Religiöse Konversion in der Islamischen Republik Pakistan. Der Einfluss von gesellschaftlichen Bedingungen und Religionsgesetzen auf die religiöse Konversion</i>	WILSON S. REHMAT-SUTER/ KATHRIN REHMAT-SUTER ..... 719
Konversion und Religionsrecht in Malaysia und Indonesien <i>Conversion and Religious Law in Malaysia and Indonesia</i>	MATTI JUSTUS SCHINDEHÜTTE ..... 763
Religionswechsel, Proselytismus und Religionsfreiheit in Verfassung und politisch-religiöser Praxis in Algerien <i>Change of Religious Adherence, Proselytism, and Freedom of Religion in the Constitution and Political and Religious Practice in Algeria</i>	ROGER JUILLERAT ..... 796
Revisiting Proselytization in the African Context: Uganda and Nigeria Compared <i>Neue Betrachtung des Proselytismus im afrikanischen Kontext: Uganda und Nigeria im Vergleich</i>	ROSALIND I. J. HACKETT ..... 820
Die Konversion als Betätigung der Religionsfreiheit – aus abendländischer Sicht mit Ausblicken in die orthodox geprägte und die islamische Welt <i>Conversion as a Practice of Religious Freedom in Occidental Perspective with an Outlook on the Orthodox and Muslim Worlds</i>	CHRISTOPH WINZELER ..... 834
Religionswechsel, Proselytismus und Religionsfreiheit in Verfassungen, politischer und gesellschaftlicher Realität: Vergleich und Fazit zu Teil V <i>Change of Religious Adherence, Proselytism, and Religious Freedom in State Constitutions, Political and Societal Reality: Comparison and Conclusion of Section V</i>	RENÉ PAHUD DE MORTANGES ..... 848

**Teil VI: Auswertung und Ausblick****Section VI: Evaluation and Future Prospects**

„Conversion“: Reflections on Select Issues. From an Indian Christian Theological Perspective <i>„Konversion“: Gedanken zu ausgewählten Kernfragen aus indischer, christlich-theologischer Sicht</i>	ORIGEN V. JATHANNA .....	855
Was tun bei Konversionen? Handlungsoptionen für die Gestaltung des Religionsrechts in unterschiedlichen Kontexten <i>How to Deal with Conversions? Options for Action</i> <i>Regarding the Formation of Laws Relating to Religion in Different Contexts</i>	WOLFGANG LIENEMANN .....	879
Einige Überlegungen zum Beitrag von Wolfgang Lienemann: Was tun bei Konversionen? Handlungsoptionen für die Gestaltung des Religionsrechts in unterschiedlichen Kontexten <i>Some Reflections on: How to Deal with Conversions? Options for Action</i> <i>Regarding the Formation of Laws Relating to Religion in Different Contexts, by Wolfgang Lienemann</i>	RIFA'AT LENZIN .....	891
Conversion on the Stage of World Christianity – a Theological Reflection <i>Konversion auf der Bühne der Weltchristenheit – eine theologische Reflexion</i>	CHRISTINE LIENEMANN-PERRIN .....	897
Religious Conversion: A World Christianity Perspective. A Response to Christine Lienemann-Perrin <i>Religiöse Konversion aus der Perspektive der Weltchristenheit.</i> <i>Antwort auf Christine Lienemann-Perrin</i>	M. THOMAS THANGARAJ.....	918
Konversionen als religiöse Grenzüberschreitungen – Rückblick und Ausblick <i>Conversions as Religious Boundary-Crossing – Looking Back and Ahead</i>	WOLFGANG LIENEMANN / CHRISTINE LIENEMANN-PERRIN.....	923
<b>AUTHORS / AUTOREN .....</b>		949